



SLOVNÍK ANIMÁTORA

WÖRTERBUCH DES ANIMATEURS

DICTIONARY OF AN ENTERTAINER

DICIONARIO DE ANIMADOR

DICTIONNAIRE D'UN ANIMATEUR

DIZIONARIO D'UNO ANIMATORE

СЛОВАРЬ АНИМАТОРА

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
dnes	heute	today	hoy	aujourd'hui	oggi	Сегодня
zajtra	morgen	tomorrow	mañana	demain	domani	Завтра
po zajtra	übermorgen	the day after tomorrow	pasado mañana	après-demain	domani	Послезавтра
včera	gestern	yesterday	ayer	hier	ieri	Вчера
teraz	jetzt	now	ahora	maintenant	ora, adesso	Теперь
hodina	e Stunde	hour	hora	heure	l'ora	Час
za štvrt' (pol, trštvrte) hodiny	in einer Viertel- (halben, Dreiviertel-) Stunde	in a quarter(half, three quarters) of an hour	dentro de un cuarto (media hora,tres cuartos)de hora	dans un quart d'heure (une demi-heure,trois quarts d'heure)	tra un quarto (mezza,tre quart) d'ora	через четверть /полчаса, три четверти/ часа
ráno	morgens	in the morning	por la mañana	le matin	mattina	утром
dopoludnia	vormittags	in the forenoon	por la mañana	dans la matinée	in mattinata	до полудня
odopoludnia	nachmittags	in the afternoon	por la tarde	dans l'après-midi	nel pomeriggio	полудни
večer	r Abend	evening	por la noche	le soir	sera, stasera	вечер
tyždeň	e Woche	week	semana	la semaine	la settimana	неделя
dobry deň	guten Tag	good morning	buenos dias	bonjour	buon giorno	добрый день
dobry večer	guten Abend	good evening	buenas tardes	bonsoir	buona sera	добрый вечер
dobry noc	gute Nacht	good night	buenas noches	bonne nuit	buona notte	спокойной ночи
dovidenia	auf Wiedersehen	good bye	hasta la vista	au revoir	arrivederci	до свидания
šťastnú cestu	glückliche Reise	pleasant journey	buen viaje	bon voyage	buon viaggio	счастливого пути
Ako sa voláte prosím?	Wie heißen Sie, bitte?	What is your name, please?	Cómo es su nombre, por favor?	Quel est votre nom, s'il vous plait?	Mi scusi, qual'è il suo nome?	Разрешите узнать вашу Фамилию?
Dovolte, aby som sa predstavil. . .	Gestatten Sie, daß ich mich vorstelle?	Allow me to introduce myself.	Permitame presentarme.	Permettez-moi de me présenter.	Permetta che mi presento.	Разрешите представиться.
Volám sa...	Ich heiße...	My name is...	Me llamo...	Je m'appelle...	Mi chiamo...	Моя фамилия...
Som z ...	Ich komme aus ...	I come from...	Soy de...	Je suis de...	Sono di...	Я приехал из...
(mesto, krajina)	(Stadt, Land)	(town, country)	(ciudad, pais)	(ville, pays)	(città, stato)	(город, государство)

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
Teší ma	Freut mich sehr	Nice/Pleased to meet you	Mucho gusto	Enchanté	Molto lieto/Piacere	я очень рад
Ďakujem	Danke	Thank you	Gracias	Merci	Grazie	спасибо
Prosím	Bitte	Please	Por favor	S'il vous plait	Prego-per favore	пожалуйста
Nie je začo	Nichts zu danken	You are welcome	De nada	Il n'y a pas de quoi	Non c'è di che	не за что
Budte tak láskava/-ý a...	Seien Sie so liebenswürdig und...	Be so kind and...	Seria usted tan amable de...	Excusez-moi, s'il vous plait	Per piacere: sia così gentile di..	Будьте добры и
ukážte mi	zeigen Sie mir...	show me...	mostrame...	me montrer...	mostrarmi...	покажите мне
povedzte mi	sagen Sie mir...	tell me...	decirme...	me dire...	dirmi...	скажите мне
podajte mi	geben Sie mir...	pass me...	dar-me,	me passer...	darmi...	подайте мне
pomôžte mi	helfen Sie mir	help me	ayudarme	m'aider	aiutarmi	помогите мне
Ďakujem za...	Danke für...	Thank you for...	Gracias por...	Je vous remercie	Grazie per..	Спасибо за
pomoc	Ihre Hilfe	your help	la ayuda	de votre aide	l'aiuto	помощь
milé prijatie	Ihre freundliche Aufnahme	your kind reception	el agradable recibimiento	de votre aimable accueil	la bella accoglienza	милый прием
vašu pozornosť	Ihre Aufmerksamkeit	your attention	su atención	de votre attention	per le sue premure	ваше внимание
Dovoľte, prosím	Erlauben Sie, bitte	Allow me, please	Permitame, por favor	Permettez-moi, s'il vous plait	Permetta, prego	Разрешите, пожалуйста
Prepáčte, prosím	Entschuldigen Sie, bitte...	Excuse me, please	Perdóneme, por favor	Excusez-moi, s'il vous plait	La prego, mi scusi	Извините, пожалуйста
Je mi líuto	Es tut mir leid	I am sorry	Lo siento mucho	Tous mes regrets	Mi dispiace.	Мне очень жал
To je asi omyl	Das ist wohl ein Irrtum...	That is probably a mistake	¡Tal vez sea un error	C'est sans doute une erreur	Deve trattarsi di uno sbaglio	Это вероятно ошибка
Čo si prajete, prosím?	Was wünschen Sie, bitte?	What can I do for you?	Qué desea usted, por favor?	Que désirez-vous s'il vous plait?	Desidera qualcosa?	Что вы хотите, пожалуйста?
Vstúpte, prosím	Treten Sie, bitte; ein!	Enter, please (come in)	Entre, por favor	Entrez, s'il vous plait	Favorisca entrare	Войдите, пожалуйста

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
Posadte sa, prosim	Setzen Sie sich, bitte!	Take a seat, please	Por favor, siéntese	Asseyez-vous, s'il vous plaît	S'accomodi, prego	Садитесь, пожалуйста
Tu musite vystupit' (prestúpit)	Hier müssen Sie aussteigen (umsteigen)	You must get off (change) here	Aquí usted tiene que bajarse (cambiar)	Ici vous devez descendre (changer)	Deve scendere qui (cambiare)	Здесь можно сойти (сделать)
Tu, prosim	Hier, bitte...	This way, please	Por aquí, por favor	Par là, s'il vous plaît	Per di qua, prego	Этой дорогой, пожалуйста
Podte láskavo so mnou	Kommen Sie, bitte, mit mir..	Please come with me	Sea tan amable de acompañarme	Veuillez venir avec moi	Venga con me, per favore	Будьте добры, пойдёте со мной
Nemôžem íst s vami	Ich kann nicht mit Ihnen gehen	I cannot go with you	No puedo ir con usted	Je ne peux pas aller avec vous	Non posso venire con lei	Я не могу идти с вами
Musim tu čakať	Ich muß hier warten	I must wait here	Debo de esperar aquí	Je dois attendre ici	Devo aspettare qui	Я должен здесь ожидать
Rozumiem - nerozumiem	Ich verstehe - ich verstehe nicht	I understand - I do not understand	Comprendo - no comprendo	Je comprends - je ne comprends pas	Capisco - non capisco	Я понимаю - не понимаю
Súhlasím - nesúhlasím	Ich bin einverstanden - ich bin nicht einverstanden	I agree - I don't agree	Estoy de acuerdo - no estoy de acuerdo	Je suis d'accord - je ne suis pas d'accord	Sono d'accordo - non sono d'accordo	Я согласен - не согласен
Ďakujem, nechcem	Danke, ich möchte nicht	Thanks, I don't want	Gracias, no quiero	Merci, je ne veux pas	Grazie, non voglio	Спасибо, я не хочу
Prepáčte, nerozumiem vám	Entschuldigen Sie, ich verstehe Sie nicht	Excuse me, I do not understand you	Perdóneme, no le comprendo	Excusez-moi, je ne vous comprends pas	Mi scusi, non Lei capisco.	Простите, я не понимаю вас
Rozumiete mi?	Verstehen Sie mich?	Do you understand me?	Me comprende usted?	Est-ce que vous me comprenez?	Mi comprende?(Capisce?)	Вы меня понимаете?
Hovorte, prosim, pomaly	Bitte, sprechen Sie langsam	Please speak slowly	Por favor, hable despacio	Vousdriez-vous parler lentement?	Parli più lentamente, per favore	Говорите, пожалуйста, медленнее

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
Je tu niekto, kto hovori	Spricht hier jemand	Does anybody here speak	Hay alguien aqui que hable	Y a-t-il ici quelqu'un qui parle	Non c'è per caso qualcuno che parli	Говорит кто-нибудь из при-сутствующих
rusky	russisch	russian,	ruso,	le russe,	il russo,	по-русски,
nemecky	deutsch	german,	aleman,	l'allemand,	il tedesco,	по-немецки,
anglicky	english	english,	inglés,	l'anglais,	l'inglese,	по-английски,
francúzsky	französisch	french,	francés,	le français,	il francese,	по-французски,
španielsky	spanisch	spanish,	español,	l'espagnol,	lo spagnolo,	по-испански,
taliansky	italienisch,	italian,	italiano,	l'italien,	l'italiano,	по-итальянски,
maďarsky	ungarisch	hungarian) here?	húngaro?	le hongrois?	l'ungherese?	по-венгерски?
Pači sa vám tu?	Gefällt es Ihnen hier?	Do you like it here?	Le gusta aqui?	Ca vous plait ici?	Le piace qui?	Нравится ли вам здесь?
Ste spokojny?	Sind sie zufrieden?	Are you satisfied?	Está usted satisfecho?	Vous êtes content?	Siete soddisfatti (contenti)?	Вы довольны?
Nie je mi dobre	Ich fühle mich nicht wohl	I am not feeling well	No me siento bien	Je ne me sens pas bien	Non mi sento bene	Я не чувствую себя хорошо
Je mi horúco/zima	Mir ist heiß/kalt	I am hot/cold	Tengo calor/frío	J'ai chaud/froid	Ho caldo/freddo	Мне жарко/холодно
Zavolajte, prosim, lekára	Rufen Sie, bitte, einen Arzt	Please call a doctor	Por favor, llame a un médico	Voudriez-vous appeler un médecin?	Per favore, potete chiamare un medico?	Позовите, пожалуйста, врача
Áno - nie	Ja - nein	Yes - non	Sí - no	Oui - non	Sì - no	Да - нет
Kde?	Wo?	Where?	Dónde?	Où?	Dove?	Где?
Kedy?	Wann?	When?	Quando?	Quando?	Quando?	Когда?
Kam?	Wohin?	Where to?	A dónde?	Où (dans quelle direction)?	Dove (in che direzione)?	Куда?
Odkiaľ?	Woher?	Where from?	De dónde?	D'où?	Da dove?	Откуда?
Prečo?	Warum?	Why	Por qué?	Pourquoi?	Perché?	Почему?

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
Názvy dní	Namen der Tage	Names of days	Nombres de los días	Noms des jours	I nomi dei giorni	Название дней
Pondelok	Montag	Monday	Lunes	Lundi	Lunedì	Понедельник
Utorok	Dienstag	Tuesday	Martes	Mardi	Martedì	Вторник
Streda	Mittwoch	Wednesday	Miércoles	Mercredi	Mercoledì	Среда
Štvrtok	Donnerstag	Thursday	Jueves	Jeudi	Giovedì	Четверг
Piatok	Freitag	Friday	Viernes	Vendredi	Venerdì	Пятница
Sobota	Samstag	Saturday	Sábado	Samedi	Sabato	Суббота
Nedela	Sonntag	Sunday	Domingo	Dimanche	Domenica	Воскресенье
Názvy mesiacov	Namen der Monate	Names of the months	Nombres de los meses	Noms des mois	I nomi dei mesi	Название месяцев
Január	Januar	January	Enero	Janvier	Gennaio	Январь
Február	Februar	February	Febrero	Février	Febbraio	Февраль
Marec	März	March	Marzo	Mars	Marzo	Март
April	April	April	Abril	Avril	Aprile	Апрель
Máj	Mai	May	Mayo	Mai	Maggio	Май
Jun	Juni	June	Junio	Jun	Giugno	Июнь
Júl	Juli	July	Julio	Juillet	Luglio	Июль
August	August	August	Agosto	Août	Agosto	Август
September	September	September	Septiembre	Septembre	Settembre	Сентябрь
Oktober	Oktober	October	Octubre	Octobre	Ottobre	Октябрь
November	November	November	Noviembre	Novembre	Novembre	Ноябрь
December	December	December	Diciembre	Décembre	Dicembre	Декабрь
Ročné obdobie	Jahreszeiten	Seasons	Épocas del año	Les saisons	Le stagioni dell'anno	Времена года
Jar	Frühling	Spring	Primavera	Printemps	Primavera	Весна
Leto	Sommer	Summer	Verano	Été	Estate	Лето
Jeseň	Herbst	Autumn	Otoño	Automne	Autunno	Осень

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
Zima	r Winter	Winter	Invierno	Hiver	Inverno	Зима
Mesiac	r Monat	month	mes	le mois	il mese	месяц
Rok	s Jahr	year	año	l'année	l'anno	год
Budúci	nächstes	next	próximo	prochain	prossimo	следующий
minulý	vergangenes	last	pasado	passé	scorso (passato)	прошлый
prvý	erstes	first	primero	premier	primo	первый
posledný	letztes	last	ultimo	dernier	ultimo	последний
Kde je tu najbližší...	Wo ist hier das nächste...	where ist the nearest...	Donde está aquí...	Où trouve-t-on ici...	Dove si trova, per favore..	Где здесь находится...
hotel	Hotel	hotel	el hotel	un hôtel	un albergo	гостиница
zmenareň	e Wechselstube	exchange office	caja de cambios	un bureau de change	un cambio valute	меняльная контора
holič (kaderník)	r Friseur (Damenfriseur)	barber (hairdresser)	el barbero (la peluquera)	un coiffeur pour hommes (pour dames)	il barbiere (il parrucchiere)	парикмахер
lekár	r Arzt	doctor	el médico	un médecin	il medico	врач
pošta	s Postamt, e Post	post office	el correo	un bureau de poste	un ufficio postale	почта
vchod	r Eingang	entrance	la entrada	l'entrée	l'ingresso	вход
východ?	r Ausgang?	exit?	la salida?	la sortie?	l'uscita?	выход?
Môžete počkať	Sie können warten	You can wait	Puede esperar	Vous pouvez attendre	Può aspettare	Можете подождать
Jedáleň	r Spaijsaal	dining room	comedor	salle á manger	mensa	столовая
Nemocnica	s Krankenhaus	hospital	hospital	hôpital	ospedale	больница
Otvorené	geöffnet	open	abierto	ouvert	aperto	открыто
Zatvorené	geschlossen	closed	cerrado	fermé	chiuso	закрыто
Šatňa / zblama	e Garderobe / frei	cloak-room / free of charge	guardarropa / gratis	vestiaire / gratuit	guardaroba / servizio gratuito	гардероб / бесплатно
Vľavo	links	left	a la izquierda	a gauche	a sinistra	влево
Vpravo	rechts	right	a la derecha	a droite	a destra	вправо
oblek	r Anzug	suit	el traje	el complet	il vestito (da uomo)	мужской костюм

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
šaty	das Kleid	dress	el vestido	la robe	il vestito (da donna)	дамское платье
topánky	die Schuhe	shoes	el calzado (zapatos)	les chaussures	le scarpe	обувь (ботинки)
spodné prádlo	die Wäsche, Unterwäsche	underwear	la ropa	le linge	la biancheria	белье
hodinky	die Uhr	watch	el reloj	la montre	l'orologio	часы
drobné (mince)	Kleingeld (Münzen)	Change (coins)	Cambio (moneda)	La monnaie	Moneta spicciola	Мелкая монета (мелочь)
kvetý	Blumen	flowers	flores	des fleurs	dei fiori	цветы
poštové známky	Briefmarken	stamps	sellos de correos	des timbres-poste	dei francobolli	почтовые марки
lopta	r Ball	ball	una pelota	une balle	un pallone	мяч
šachy	s Schachspiel	chess	ajedrez	un jeu d'échecs	un gioco degli scacchi	шахматы
hracie karty	Spielkarten	playing cards	cartas	des cartes à jouer	le carte da gioco	игральные карты
Podte so mnou, ukážem vám	Kommen Sie mit, ich zeige Ihnen	Come with me, I will show you	Venga conmigo, le mostraré	Venez avec moi, je vais vous montrer	Venga con me, glielo indicherò	Пойдемте со мной, я вам покажу
čaišník	der Kellner	waiter	camarero	le garçon	cameriere	Официант
servírka	die Kellnerin	waitress	sirvienta	la serveuse	cameriera	Официантка
Prosím, prineste mi...	Bringen Sie mir, bitte...	Please, can you bring me...	Por favor, tráigame...	S'il vous plait, apportez moi...	Per favore, mi porti ...	Принесите, пожалуйста...
jedálny lístok	die Speisekarte	the menu	el menú	le menu	la lista dei cibi	меню
vinný lístok	die Weinkarte	the wine card	la lista de vinos	la carte des vins	la lista dei vini	винную карту
maslo	Butter	butter	mantequilla	du beurre	burro	масло
pečivo (chlieb)	Gebäck (Brot)	rolls (bread)	pasteles (pan negro)	des croissants (du pain de sege)	panini (pane)	печенье (хлеб)
mlieko	e Milch	milk	leche	du lait	latte	Молоко
(horúce, studené)	(warm, kalt)	(hot, cold)	(caliente, fría)	(chaud, froid)	(caldo, freddo)	(горячее, холодное)
čaj	r Tee	tea	té	du thé	té	чай
(s mliekom s citrónom)	(mit Milch, mit Zitronen)	(with milk, with lemon)	(con leche, con limón)	(au lait, au citron)	(con latte, con limone)	(с молоком, с лимоном)

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
cukor	r Zucker	sugar	azúcar	du sucre	lo zucchero	сахар
soľ	r Salz	salt	sal	du sel	il sale	соль
peper	s Pfeffer	pepper	pimienta	du poivre	il pepe	перец
nôž	ein Messer	knife	cuchillo	un couteau	un coltello	нож
vidličku	eine Gabel	fork	tenedor	une fourchette	una forchetta	вилку
lyžicu	einen Löffel	spoon	cuchara	une cuiller à soupe	un cucchiaino	ложку
kávonú lyžičku	einen Kaffeelöffel	coffe spoon	cucharita	une cuiller à café	un cucchiaino	кофейную ложку
šálku	eine Tasse	cup	taza	une tasse	una tazza	чашку
tanier	einen Teller	plate	plato	une assiette	un piatto	тарелку
pohár	ein Glas	glass	vaso	une verre	un bicchiere	стакан
obnúsok	eine Serviette	napkin	servilleta	une serviette	un tovagliolo	салфетку
zemiaky	Kartoffeln	potatoes	papas (patatas)	des pommes de terre	patate	картофель
ryža	Reis	rice	arroz	du riz	riso	рис
mrvka	Karotten	carrots	zanahoria	des carottes	carote	морковь
hrášok	Erbsen	peas	guisantes verdes	des petits pois	piselli	горошек
karfiol	Blumenkohl	cauliflower	coliflor	du chou-fleur	cauliflore	цветную капусту
fazula	Bohnen	beans	frijoles	des haricots	fagioli	фасоль
paradajky	Tomaten	tomatoes	tomates	des tomates	pomodori	помидоры
biele víno	Weißwein	white wine	vino blanco	du vin blanc	del vino bianco	белое вино
červené víno	Rotwein	red wine	vino tinto	du vin rouge	del vino rosso	красное вино
pivo (svetlé, čierne)	Bier (helles, dunkles)	beer (light, dark)	cerveza (clara, oscura)	de la bière (blonde, brune)	della birra (chiaro, scuro)	пиво (светлое, черное)
ovocnú šťavu	Fruchtsaft	juice	jugo de frutas	du jus de fruit	un succo di frutta	фруктовый сок
Čo to stojí?	Was kostet das?	How much is it?	¿Cuánto cuesta?	Qu'est-ce que cela coûte?	Quanto costa? Quanto viene?	Сколько это стоит?
biely	weiß	white	blanco	blanc	bianco	белый

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
černý	schwarz	black	negro	noir	nero	серый
hnedý	braun	brown	carmelita (marrón)	brun	marrone	коричневый
bezový	beige	fawn	gris	beige	noce	бежевый
žltý	gelb	yellow	amarillo	jaune	giallo	желтый
červený	rot	red	rojo	rouge	rosso	красный
zelený	grün	green	verde	vert	verde	зеленый
modrý	blau	blue	azul	bleu	azzurro	синий
ružový	rosa	pink	rosado	rose	rosa	розовый
fialový	violett	violet	morado (violeta)	violet	viola	фиолетовый
pestrý	bunt	multicoloured	variado	multicolore	variopinto	пестрый
hušský	Birnen	pears	peras	poires	pere	груши
jablká	Äpfel	apples	manzanas	pommes	mele	яблоки
slivky	Pflaumen	plums	cruelas	prunes	susine, prugne	сливы
čerešne	Kirschen	cherries	cerezas	cerises	ciliegie	черешни
jahody	Erdbeeren	strawberries	fresas	fraises	fragole	клубника
marhule	Aprikosen	apricots	albaricoques	abricots	albicocche	абрикосы
broskyne	Pfirsiche	peaches	melocotones	pêches	pesche	черсики
hrozno	Weintrauben	grapes	uvas	raisin	uva	виноград
čitróny	Zitronen	lemons	limones	citrons	limoni	лимоны
odevy	e Kleidung	clothes	vestidos	vêtements	confezioni	одежда
oblek	r Anzug	suit	traje	complet d'homme	vestito	мужской костюм
dámske šaty	s Damenkleid	dress	traje de mujer	robe	vestito da donna	дамские платья
sukňa	r Rock	skirt	saya	jupe	gonna	юбка
nohavice	e Hosen	trousers	pantalones	pantalón	calzoni	брюки
plášť do dažďa	r Regenmantel	raincoat	impermeable	impermeable	impermeabile	дождевой плащ
čiapka	e Mütze	cap	corra	casquette (béret)	berretto - cappello	кепка

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
košela	s Hemd	shirt	camisa	chemise	camicia	рубашка
spodné prádlo	e Unterwäsche	lingerie	ropa interior	linge de corps	biancheria intima	нижнее белье
ponožky	e Socken	socks	medias de hombres	chaussettes	calze, calzini	мужские носки
gombík	r Knopf	button	botón	bouton	bottone	пуговица
ihla	e Nadel	needle	aguja	aiguille	ago	иголка
nite	e Zwirn	thread	hilo	fil	filo	нитка
náhrdelník	e Halskette	necklace	collar	collier	collana	ожерелье
náramok	s Armband	bracelet	pulsera	bracelet	braccialeto	браслет
ceruza	r Bleistift	pencil	lápiz	crayon	matita	карандаш
pero	e Feder (Fillfeder)	pen (fountain pen)	pluma (estilográfica)	plume (stylo)	penna (penna stilografica)	перо
popolník	r Aschenbecher	ashtray	cenicero	cenier	portacenere	пепельница
pohár	r Becher	glass, cup	copa	verre (coupe)	bicchiere	бокал
jeden	eins	one	uno	un	uno	один
prvý	erster	first	primero	premier	primo	первый
dva	zwei	two	dos	deux	due	два
druhý	zweiter	second	segundo	deuxième	secondo	второй
tri	drei	three	tres	trois	tre	три
tretí	dritter	third	tercero	troisième	terzo	третий
štyri	vier	four	cuatro	quatre	quattro	четыре
štvrtý	viertel	fourth	cuarto	quatrième	quarto	четвертый
päť	fünf	five	cinco	cinq	cinque	пять
piaty	fünfter	fifth	quinto	cinquième	quinto	пятый
šesť	sechs	six	seis	six	sei	шесть
siesty	sechster	sixth	sexto	sixième	sesto	шестой
sedem	sieben	seven	siete	sept	sette	семь

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
siedmy	siebenter	seventh	séptimo	septième	settimo	седьмой
osem	acht	eight	ocho	huit	otto	восемь
ôsmý	achter	eighth	octavo	huitième	ottavo	восьмой
deväť	neun	nine	nueve	neuf	nove	девять
deviaty	neunter	ninth	noveno	neuvième	nono	девятый
desať	zehn	ten	diez	dix	dieci	десять
desiaty	zehnter	tenth	décimo	dixième	decimo	десятый
jedenásť	elf	eleven	once	onze	undici	одиннадцать
jedenásty	elfter	eleventh	décimo primero	onzième	undicesimo	- цапый
dvanásť	zwölf	twelve	doce	douze	dodici	двенадцать
dvanásty	zwölfter	twelfth	décimo segundo	douzième	dodicesimo	- цапый
trinásť	dreizehn	thirteen	trece	treize	tre dici	тринадцать
trinásty	dreizehnter	thirteenth	décimo tercero	treizième	tredecimo	- цапый
štrnásť	vierzehn	fourteen	atorce	quatorze	quattordici	сетырнадцать
štrnásty	vierzehnter	fourteenth	décimo cuarto	quatorzième	quattordicesimo	- цапый
pätnásť	fünfzehn	fifteen	quince	quinze	quindici	пятнадцать
pätnásty	fünfzehnter	fifteenth	décimo quinto	quinzième	quindicesimo	- цапый
šestnásť	sechzehn	sixteen	dieciséis	seize	sedici	шестнадцать
šestnásty	sechzehnter	sixteenth	décimo sexto	seizième	sedicesimo	- цапый
sedemnášť	siebzehn	seventeen	diecisiete	dix-sept	diciassette	семнадцать
sedemnásty	siebzehnter	seventeenth	décimo séptimo	dix-septième	diciassettesimo	- цапый
osemnásť	achtzehn	eighteen	dieciocho	dix-huit	diciotto	восемнадцать
osemnásty	achtzehnter	eighteenth	décimo octavo	dix-huitième	diciottesimo	- цапый
deväťnásť	neunzehn	nineteen	diecinueve	dix-neuf	diciannove	девятнадцать
deväťnásty	neunzehnter	nineteenth	décimo noveno	dix-neuvième	diciannovesimo	- цапый
dvadsať	zwanzig	twenty	veinte	vingt	venti	двадцать

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
dvaďsiaty	zwanzigster	twentieth	vigésimo	vingtième	ventesimo	двадцатый
tridsať	dreißig	thirty	treinta	trente	trenta	тридцать
tridsiaty	dreißigster	thirtieth	trigésimo	trentième	trentesimo	тридцатый
štyridsať	vierzig	fourty	cuarenta	quarante	quaranta	сорок
päťdesiat	fünfzig	fifty	cincuenta	cinquante	cinquanta	пятьдесят
šesťdesiat	sechzig	sixty	sesenta	soixante	sesanta	шестьдесят
sedemdesiat	siebzig	seventy	setenta	soixante-dix	settanta	семьдесят
osemdesiat	achtzig	eighty	ochenta	quatre-vingts	ottanta	восемьдесят
deväťdesiat	neunzig	ninety	noventa	quatre-vingt-dix	novanta	девяносто
100 sto	100 hundred	100 a hundred	100 cien	100 cent	100 cento	100 сто
1000 tisíc	1000 tausend	1000 one thousand	1000 mil	1000 mille	1000 mille	1000 тысяча
ísť	gehen	go	ir	aller	andare	идти
idem	ich gehe	I go	voy	je vais	vado	иду
robiť	machen	do	hacer	faire	fare	делать
robiť	ich mache	I do	haco	je fais	faccio	делаю
pracovať	arbeiten	work	trabajar	travailler	lavorare	работать
pracujem	ich arbeite	I work	trabajo	je travaille	lavoro	я работаю
môcť	können	can	poder	pouvoir	potere	мочь
možem	ich kann	I can	puedo	je peux	posso	могу
prísť	kommen	come	venir	venir	venire	прийти
prídem	ich komme	I come	vengo	je viens	vengo	приду
chcieť	wollen	want	querer	vouloir	volare	хотеть
chcem	ich will	I want	quiero	je veux	voglio	хочу
musieť	müssen	must	deber, tenir que	devoir	dovere	быть должен
musím	ich muss	I must, I have to	debo, tengo que	je dois	devo	я должен
byť	sein	be	ser, estar	être	essere	быть

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
som	ich bin	I am	soy, estoy	je suis	sono	есть
mať	haben	have	tenir	avoir	avere	иметь
mám	ich habe	I have	tengo	j'ai	ho	именю
ale	aber	but	pero	mais	ma, però	но
milujem ťa	ich liebe dich	I love you	Te amo, Te quiero	je t'aime	Ti amo	Я люблю тебя
ostrov	e isel	island	la isla	une île	la isola	остров
východ slnka	r-Sonnenaufgang	sunrise	salida del sol	le lever du soleil	il levar del sole	восход солнца
západ slnka	r-Sonnenuntergang	sunset	puesta del sol	le coucher du soleil	il tramonto del sole	закат солнца
pláž	r-Strand	beach	la playa	la plage	la spiaggia	пляж
more	s-Meer	sea	el mar	la mer	il mare	море
piesok	r-Sand	sand	la arena	le sable	la sabbia	песок
vlna	e-Welle	wave	la ola, la onda	la vague	l'onda	волна
deti	Kinder	children, kids	los niños	les enfants	bambini	ребята
vyšoký	hoch	high	alto	haut	alto	высокий
malý	klein	small	pequeño	petit,-e	piccolo	низкого роста
velký	groß	big	grande	grand,-e	grande	крупный
pomalý	langsam	slowly	lentamente	lentement	lentamente	медленно
rychlo	schnell	fast	rápido	rapidement, vite	rapido	быстро, скоро
široký	breit	wide	ancho	large	largo	широкий
úzky	eng	narrow	estrecho	etroit,-e	stretto	узкий
odvažný	mutig	brave	bravo	courageux-euse	audace	храбрый, отважный
múdry	klug	clever	sabio	sage	saggio	умный, мудрый
pekny	schön, hübsch	nice	bonito	beau, belle	bello	красивый
dobrá zábava	gute Unterhaltung	good time, fun	Bon entretenimiento	Bon amusement	Bon divertimento	приятное развлечение
voľba MISTRA	Misterwahl	Mister-election	Ellecion de Mister	Election du Mister	Ellezione de Mister	Выбор Мистра
Najlepší chlap v hoteli	Der beste Mann im Hotel	The best man in the hotel	El mejor hombre en el hotel	Le meilleur homme dans hotel	Il migliore uomo in albergo	Самый лучший мужчина

SLOVAK	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	FRENCH	ITALIAN	RUSSIAN
voľba MISS	Misswahl	Miss election	Élección de Miss	Élection de Miss	Elezione de Miss	Выбор Мисс
Najkrajšia žena	Die schönste Frau	The most beautiful woman	La mas hermosa donna	La plus belle femme	La piu bella donna	Самая красивая женщина
Prvá cena je	Erster Preis ist	First price is	El primero precio es	Le première prix est	El primo prezzo é	Первая награда это...
Môžete vyhrať	Sie können gewinnen	You can win	Puede Usted ganar	Vous pouvez gagner	Potete vincere	Вы можете выиграть
Začíname o 20 hod.	Wir beginnen um 20 Uhr	We start at 8 p.m.	Comenzamos a las ocho	Nous commençons à 20 heures	Commenciamo á les otto	Начинаем в 20 часов

Poznámky: